

ΤΟ ΒΗΜΑ

ΚΥΘΗΡΑΙΚΟ

211 BOTANY RD., WATERLOO N.S.W. TEL: (02) 698-7977 (7 Lines)

KYTHERIAN VEMA

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 7 ΜΑΡΤΙΟΥ 1986

FRIDAY 7 MARCH 1986

ΤΟ «ΚΥΘΗΡΑΙΚΟ ΒΗΜΑ»

ΚΥΚΛΟΦΟΡΕΙ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
ΚΑΘΕ ΜΗΝΟΣ ΚΑΙ ΕΙΝΑΙ ΜΙΑ ΠΡΟΣΦΟΡΑ
ΤΟΥ «ΕΘΝΙΚΟΥ ΒΗΜΑΤΟΣ»

Για αλληλογραφία ή ανταπόκριση αποστείνετε στον
κ. Ιωάννη Μανέα, 855 NEW SOUTH HEAD RD., ROSEBAY
2029 SYDNEY N.S.W. AUSTRALIA
TEL.: 371-8492

Γενικός δια την γενετειραναντιπρόσωπος του Κυθηραϊκού
Βήματος Εμμανουήλ Σοφίος, Ποταμός Κύθηρα.



Επιμέλεια: ΙΩΑΝΝΗΣ ΜΑΝΕΑΣ

ΠΟΙΜΑΝΤΟΡΙΚΗ ΕΠΚΥΚΛΙΟΣ

Ο Μητροπολίτης Κυθήρων ΙΑΚΩΒΟΣ
Προς το Χριστεπώνυμον πλήρωμα της
Ιεράς Μητροπόλεως Κυθήρων και τους
απανταχού Κυθηρίους.

Τέκνα μου εν Κυρίω αναπητά και περιπόθητα
Συμβαίνει κάποτε στον άνθρωπο απο μια
γνωστή ή και άγνωστη ακόμη αφορμή να
φθάνουν ως την ψυχή του ψιθυρισμοί
ανερμήνευτοι και να αισθάνεται μέσα του κάτι τι
αλλοιωτικό, προερχόμενο απο ενα κόσμο,
απροσπέλαστον ισω αλλοτε γι' αυτόν.
Μα κάθε χρόνο την ημέρα των
Χριστουγέννων ενα τέτοιο αίσθημα το
δοκιμάζουμε ολοι μας, χωρίς διάκριση και
μάλιστα σε μεγάλη ένταση και ζωηρότητα. Αυτή
την ημέρα νοιώθουμε ξάστερο μέσα μας το
Θεϊκό ψιθύρισμα και παραδινόμεθα είτε το
θέλουμε είτε όχι στην ευεργετική επίδραση της
εορτής που και σήμερα παρ' ολη τη δυσκολία και
αβεβαιότητα του παρόντος δεν είναι ευκολο ν
αρνηθούμε.

Ο ήχος με τον οποίο γεμίζουν τον αέρα οι
καμπάνες των ναών τα συναρπαστικά
αριστουργήματα των ιερών υμνογράφων η
κίνηση και οι εορταστικοί αλλαλαγοί όλα
φθάνουν ως τα βάθη της ψυχής μας, κι εκεί
κάτω απο τη μυστική επίδραση της
κοσμοσωτηρίου σημασίας της εορτής
μετουσιώνονται σ' ενα αίσθημα υπερκοσμού
χαράς που μας ομιλεί στη γλώσσα του και
κατευθύνει τη σκέψη μας προς κάτι ανώτερο και
ευγενέστερο.

Και είναι το συναίσθημα αυτό ενα ελαχιστο
δείγμα της «μεγάλης χαράς» την οποία
ευαγγελίσθηκαν οι άγγελοι στους απλοϊκούς
ποιμένες και που αποτελεί απο τότε
αναπόσπαστο στοιχείο κάθε αληθινά
χριστιανικής ψυχής, χαρακτηρίζοντας ετσι τη
θρησκεία του Χριστού σαν τη μοναδική
θρησκεία της χαράς.

Αιώνες ολόκληρους επάλασε μάταια ο

άνθρωπος για νάβρει αυτή τη χαρά. Ο νοερός
βωμός της δέχθηκε τις πιο θερμές προσευχές
εκατομμυρίων ανθρωπίνων καρδιών και με το
δικό της οραμα συνετελέσθησαν οι
σοβαρότερες στη ζωή εξορμήσεις.

Παρ' όλες όμως τις προσπάθειες κανείς τότε
δεν κατόρθωσε να την απολαύσει στο σύνολό
της γιατί ολοι τους αλλος με τον ενα τρόπο και
άλλος με τον άλλον τη ζητούσαν απο το ίδιο τον
εαυτό τους καθένας ανάλογα με τους
υπολογισμούς του και τα ιδεώδη του.

Που να το ήλπιζαν οτι ενα ταπεινό βρέφος θα
την έφερνε με την γέννησή του απο τα
σκηνώματα του Ουρανού για να τη δώσει
αχώριστο και πιστό σύντροφο σε όσους θα
αποφάσιζαν ειλικρινά να γίνουν οπαδοί Του.

Εμπρός λοιπόν αδελφοί μου ολοι προς την
πηγή της χαράς προς την πηγή της ευτυχίας
προς τον Χριστό. Εκείνος μας την προσφέρει αν
θελήσουμε να Του τη ζητήσουμε. Ας
αποφασίσουμε γι' αυτό σήμερα οριστικά χωρίς
αμφιταλαντεύσεις και δισταγμούς. Ας
αφήσουμε τους πτωχούς θεούς που δεν
μπόρεσαν ως τώρα και δεν θα μπόρεσουν ποτέ
να γεμίσουν τα κενά της ψυχής μας.

να γεμίσουν τα κενά της ψυχής μας και ας ελθου
με κοντα-πολυ κοντα στην πηγή της ευτυχίας
μας στον αληθινο Θεό.

Ας παρουμε για οδηγό μας στον ομορφο αυτο
δρομο της φυσεως τη χαρά και ας
σταματήσουμε στην Αγία Πόλη προς την οποία
εστρεφεντο παλαια οι οραματισμοι του
σκοτεινου παρελθοντος και η οποία σημερα
τροφοδοτει την ελπίδα ενος ευλογημενου
μελλοντος. Εκει πλεον δεν πρεπει να διατασουμε

Ας πλησιάσουμε την ταπεινη σπηλια ας
γονατίσουμε ευλαβικά μπροστά στο Θεο
Βρεφος ας αφιερώσουμε σ' Αυτο την καρδιά
μας - τη Βηθλεεμ των ποθων και των ονειρων
μας - και ας ζητήσουμε τη χαρά Του. Ασφαλως
δεν θα μας την αρνηθει.

Ευχόμενος το Νεον Ετος ευλογημενον παρα
Κυρίου

Ο Μητροπολίτης σας

Ο Κυθηρων ΙΑΚΩΒΟΣ



QANTAS

Ταξιδεύετε με την QANTAS
Ασφάλεια-Ανεση-
Περιποίηση



ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΣΟΦΙΟΣ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ.: (0733)-33201

γενέτειραν κοινωνικούς σωματειακούς και
κοινοτικούς οργανισμούς Νομικά προσωπα την
ιεράν Μητρόπολιν μας την διοίκησιν της εγχώριας
περιουσίας τις επιτροπές των ιερών ιδρυμάτων
κλπ να μας αποστέλλουν ανελλιπώς την καθ' ολου
δραστηριότητά των, προυπολογισμούς
απολογισμούς καθώς και φωτογραφίας οιανδήποτε
κοινωνικών εκδηλώσεων προς δημοσίευσιν δωρεάν.

Σε νεώτερη εκδόσή μας θα ανακοινώσουμε την
ημερομηνίαν ενάρξεως κυκλοφορίας του νεου
Κυθηραϊκού Βήματος και το ποσόν της ετήσιας
συνδρομής οποτε οιεπιθυμουντες θα μπορούν να
ζητήσουν την εγγραφήν των.

Πιστεύομεν οτι και παλιν θα εκτιμηθεί δεόντως η
θεμελιώδης και αποτελεσματική αυτή προσφορά και
η εφημερίδα θα περιβληθεί με τη γενική αγάπη αλλά
και υποστήριξη του σκοπού εις τον οποίον
αφοσιώνεται.

ΟΤΑΝ ΓΙΟΡΤΑΖΕΙ Ο ΚΑΡΑΒΑΣ

Ισως το τοπικό ξακουστό πανηγύρι του αγίου
Χαραλάμπους 10 Φεβρουαρίου στο χιλιотраγουδι
σμένο χωριό και τα αλησμόνητα γλέντια, στα
καφενεία Σουρή και Βενάρδου νάμειναν
αλησμόνητες αναμνήσεις και ονειρα θύματα της
γενικώτερης μοίρας του νησιου μας, όμως η ωραία
αυτη θρησκευτικοκοινωνική πατροπαράδοτη
εορταστική συναδέλφωση πάρθηκε σαν ιερή
παράδοση και φυλαχτό απο τους ξενιτεμένους
Καραβίτες και την ξαναζωντάνεψαν με τα ίδια
αισθήματα και ενθουσιασμό κάθε χρόνο στη
μακρινή αυστραλία.

Ετσι κι εφέτος το θρησκευτικό εορτασμό στη
Μυρτιδιώτισσα του Κόγκρα ακολούθησε ο κοσμικός
πανηγυρισμός στη Beautiful room of LE SAND της
Grand PRD Brighton LE SAND οπου η
συγκέντρωση εσπασε ρεκόρ σε συμμετοχή σε κέφι
και πατριωτικό αλτρουισμό αφιερωθείσα ιδιαίτερα
να τιμήσει και να ενισχύσει το συγχωριανό Καραβίτη
Γιώργο Πουλο που απο την αναπηρική ιδυ
πολυθρόνα με το ταλαντούχο πνεύμα του τον
άφθαστο πατριωτισμό του και τον μεγαλειώδη
ψυχικό του κόσμο επεδόθη να συνδράμει και να
γλυκάνει το πόνο ομοιοπαθών του με την ιδρυόμενη
προς τοιτο πτέρυγα ανικάνων στο Γηροκομείον μας
συγκεντρωθέντων απο την πώληση του βιβλίου του
και απο κληρωθέντα προσφερθέντα ευγενώς για το
σκοπό και προς τιμήν του είδη το ποσόν των \$3.030
τα οποία κατετέθησαν αμέσως στο λογαριασμό του
γηροκομείου συμποσάντων για την ώρα \$5.950 τα
οποία συμπληρωμένης εν καιρώ της πωλήσεως του

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

1975 — 1986: 11 ΧΡΟΝΙΑ

Το χρονικό πέραςμα του Κυθηραϊκού Βήματος
σαν διαφωτιστικού και πληροφοριακού οργάνου
του αλλοδαπού Κυθηραϊσμού αλλά και συνδετικού
κρίκου με την πατρική γή ενθετο μια φορά τον μήνα
στην Κυθηραϊκής ιδιοκτησίας αρχαιότερη Ελληνική
Εφημερίδα της Αυστραλίας Εθνικό Βήμα.

Εαν και τι απέδωσε σύμφωνα με τις θεμελιώδεις
αρχές του θα τα καταλογήσει ισως κάποτε κάποιος
ιστορικός. Σ αυτή όμως τη περίοδο της
δραστηριότητάς του εκρίθη και χαρακτηρίσθη απο
το αναγνωστικό του κοινό (που σημειωτέον
περιέλαβε και πολλούς μη Κυθηρίους) για την
απρόσωπη και απολίτικη γραμμή του τη πατριωτική
του θέση την ευθυτήτά του τη προσήλωσή του στα
ιερά και οσια προνομία μας στα άγια των αγίων μας
και τη φανατική αφοσίωσή του και αγάπη του στη
γέννημας γι' αυτο έγινε ο απαραίτητος σύντροφος
και διαφωτιστής όχι μονον του εν διασπορά
Κυθηραϊσμού αλλά και του εσω Κυθηραϊσμού που
εξελίχθει σε πειστική απαίτηση να εκδίδεται
συχνότερα και να μεγαλώσει.

Η συνεχής αυτή εκκλήση δεν ήτο δυνατόν να μη
ακουσθεί ήτο υποχρέωσις ηταν καθήκον για τους
φίλους αναγνώστες μας αλλά και για τη μάνα
πατρίδα και τη ράτσα μας.

Ετσι πάρθηκε απόφαση και κανομε γνωστό οτι σε

σύντομο χρόνο και με σχετική ανακοίνωση
ημερομηνίας το Κυθηραϊκό Βήμα θα παύσει να είναι
ενθετη προσθήκη του Εθνικού Βήματος αλλά θα
κυκλοφορήσει και πάλιν σαν αυτοτελής μηνιαία
Κυθηραϊκή εφημερίδα του εξωτερικού με τις ίδιες
αρχές και θεμέλια με περισσότερες σελίδες με πλήρη
πληροφοριοδότηση επι όλων των τοπικών και
γενικών Κυθηραϊκών θεμάτων με εμπλουτισμένη
οσο είναι δυνατόν τη κοινωνική δραστηριότητα με
λογοτεχνικά περιεχόμενα με φωτογραφίες τοπίων
ιδρυμάτων εκδηλώσεων κ.λ.π.

Η εκδοση του φύλλου θα είναι οπως και τώρα
πατριωτική ευγενής προσφορά της Εταιρίας
«SERVICE PRESS» του συμπατριωτή επιχειρηματία
κ.Παν. Αρώνη και η σύνταξη επιμέλεια του μέχρι
τουδε υπεύθυνου συντάκτου του αλλά ενω μέχρι
σήμερον διατίθετο χωρίς ιδιαίτερη αμοιβή σαν μέρος
του Εθνικού Βήματος εις τα εφημεριδοπωλεία οπως
και στη γενέτειρα αποστέλλετο και κυκλοφορούσε
δωρεάν, το νεο Κυθηραϊκό Βήμα θα ταχυδρομείται
μόνον σε εγγεγραμμένους συνδρομητάς εις το
εξωτερικό εις δε τη γενέτειρα θα πωλείται κατά
φύλλον και στο νησι και στην Αθήνα ολες οι
εισπράξεις εκεί και εδώ εκ των συνδρομών
αφαιρουμένων των ταχυδρομικών εξόδων θα
κατατίθενται εις τον λογαριασμόν βοηθείας του
Γηροκομείου μας.

Περισσότερες λεπτομέρειες θα παραθέσομε
ενωρίτερα της ενάρξεως της εκδόσεως.

Για την ώρα παρακαλούμε ολους τους εις την

βιβλίου θα αποσταλούν εξ ονόματός του στη Διοικητική διαχειριστή του. Λεπτομερέστερη περιγραφή του πανηγυρισμού συνεχίζομεν από τον ίδιο τον κ. Γιώργο Πούλο ξεχωριστό ταχτικό συνεργάτη του Κυθ. Βήματος μαζί με δική του προσφώνηση στους προσερχόμενους που εκφράζει τα υπέροχα ανθρωπιστικά και φιλανθρωπικά του πιστεύω χαιρετίζοντάς τον συντούτας με ένθερμο αδελφικό ασπασμό.

ΕΟΡΤΗ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ ΚΑΙ ΤΟ ΚΑΡΑΒΙΤΙΚΟ ΣΥΜΠΟΣΙΟΝ

Πέρασαν είκοσι χρόνια από τότε που ο κ. Πέτρος Π. Κορωνάιος και ο αείμνηστος Εαυγγέλος Ι. Βαγγής συναντήθηκαν στο Σύνδεσμο και σκέφθηκαν να διοργανώσουν μια συγκέντρωση με όλους τους Καραβίτες του Σύνδεσμου και περιχώρων.

Για την ημέρα της συγκέντρωσης διάλεξαν την ημέρα του Αγίου Χαράλαμπος 10 Φεβρουαρίου προστάτη του χωριού μας.

Απεφάσισαν λοιπόν να αρχίζουν αυτήν την ημέρα με μια λειτουργία με αρτοκλασία στον Ιερό ναο Αναστάσεως του Χριστού Κογκρα και το εσπεράς να τελειώνει με ένα συμποσιο. Αυτή η συνάντηση καθιερώθηκε σαν μια ετήσια εκδήλωση και συνεχίζεται μέχρι σήμερα.

Πρόκειται για μια συγκέντρωση που δεν αποβλέπει σε κέρδος αλλά να ανανεώνει παλιές γνωριμίες να συσφίγγει συγγενείς και να αναζωπυρώνει ότι μας συνδέει με το χωριό μας τον ομορφό ΚΑΡΑΒΑ.

Ετσι και φέτος στις 16—2—86 εορτάσθει ο αγιος μας Χαράλαμπος με θεία Λειτουργία που τέλεσε ο Πάτερ Ιωάννης Βαρβαρής και έγινε από τον κ. Γεωργίου Π. Κορωνάιο και συζυγό του την αρτοκλασία προσέφερε ο κ. Γεώργιος Α. Λεβαντής εις εις μνήμην της συζυγού του Ελενης.

Το εσπεράς στο Καραβίτικο Συμπόσιο στο γνωστό LE SANDS σε μια ζεστή γεμάτη κέφι και αγάπη ατμόσφαιρα συναντηθήκαμε 172 Καραβίτες και φίλοι Καραβιτών. Επισκέπτες από BRISBANE, CANBERRA GOULBURN, DUBBO, HILLSTON και από άλλου ομόρφηναν ακόμα περισσότερο την βραδιά μας έδωσαν περίσσια χαρά και ενθουσιασμό να συνεχιστεί η υπέροχη αυτή συνάντηση.

Ομίλησαν και είπαν ωραία ποιήματα ο Πάτερ Ιωάννης Βαρβαρής Πέτρος Κορωνάιος Εμμανουήλ Ε. Βενάρδος Χαράλαμπος Λογοθέτης Μιμης Π. Κορωνάιος (Πουλάκης) και Γεώργιος Μ. Τζωρτζόπουλος. Ο εκλεκτός συμποσιάρχης κ. Δημήτριος Β. Κομηνός εκανε το καθήκον του τόσο δυνάτα και ωραία που μας κατάπληξε.

Μετά το γεύμα άρχισε ο χορός με το δημοφιλές και αγαπημένο μας τραγούδι:

**Αχ καυμένη Καραβά με τις πορτοκαλιές σου
και με τα κρυά σου νερά και με τις κοπελιές σου.**

Η θαυμάσια συντροφιά το εκλεκτό φαγητό οι λεβεντικοί χοροί και οι ευγενικές φροντίδες των μελών και του συμποσιάρχη μας προξένησαν αφάνταστη εκπλήξη, όλα αυτά και πολλά που σίγουρα παραλείψαμε συνεβαλαν αποφασιστικά στην επιτυχία της εκδηλώσεως. Θερμά συγχαρητήρια και ευχαριστήρια στα εκλεκτά μέλη της συγκεντρώσεως Καραβιτών που μας χάρισαν μια τέτοια διασκέδαση.

Στα μέλη που αποτελούνται από τα παρακάτω πρόσωπα:

Κυρίου Κώστα Γ. Τζωρτζόπουλου Λακη Π. Τζωρτζόπουλου, Πετρον Π. Κορωνάιο Γεωργίου Π. Κορωνάιο Γεωργίου Α. Λεβαντή και συμποσιάρχη Δημήτριον Β. Κομηνόν. Θερμά ευχαριστούμε και οσους παραβρέθηκαν στην Καραβίτικη συγκέντρωση.

Προσφέρθηκαν δώρα σε όλους τους παραβρισκομένους στο συμπόσιο. Λαιμοδέτες κομπολόγια αρώματα και μαντηλία. Ευχαριστούμε. Και του χρόνου

Λαχεία Πρωτος αριθμος τον οποίον κέρδισε ο κ. Εμμανουήλ Μ. Βενάρδος δυο καίκια και μια βαρκουλα τα οποία χάρισε και εφτιαξε με τεχνη και πολλων ωρων εργασίας ο επιστηθιος φιλος μου και φανατικός συμπαραστάτης στο σκοπο μου κ. Ευαγγελος Χ. Κρίθαρης και τον οποίον επιθυμω να ευχαριστησω ενθερμα για την ωραία ομιλία του για τον σκοπο μου και το ατομό μου. Δευτερος αριθμος τεσσαερα εισιτήρια για γευμα στο Le Sands τα οποία κέρδισε ο κ. Χαράλαμπος Π. Δερματης Καμπερρα. Τρίτος αριθμος κρασιά που προσφερε ο κ. Λακης Π. Τζωρτζόπουλος κέρδισε ο κ. Πλάτων Α. Λεβαντής. Συνολικό ποσόν από τα λαχεία \$1.910. Δημοπρασία Τεσσαερις φιάλες μελι τριων κιλων η καθε μια που για τον σκοπο μου χάρισαν από τα περίφημα μελίσινα τους στο Κουλβουρν οι εκλεκτοι μας Νικολάος και Σοφία Πίττας. Αγίας Μονης μελι να ήταν τετοιο μεγαλο ποσόν δεν θα πληρωναν Πεντακοσια σαράντα δολλάρια ενε όλω \$540.

Αξιοτιμα μέλη της συγκέντρωσης Καραβιτών Αξιοτιμε συμποσιάρχη αγαπητοι μου Καραβίτες και φίλοι Καραβιτών συγγενεις μου και φιλοι. Με ενισχυσατε πρωτα ηθικά καθώς σας εβλεπα σιγα σιγα να κατακλύζετε την αίθουσα και μετα οικονομικά με το σεβαστο ποσόν που μαζευτικε. Τα ωραία σας αισθήματα τα φανερώσατε με την βοήθειά σας στον ιερό σκοπό μου η χειρονομία σας από την ψυχή σας μεσα βαθεία βγήκε απλη δυνατή και νικήτρια.

Δεχτείτε τα πιο θερμά και ειλικρινά μου ευχαριστήρια.

Υ.Σ. Ηδη παρέδωσα στους αγαπητούς μου κηδεμόνας του λογαριασμού κυρίου Π. Αρώνη και Ιωάννη Μανέα για την πτέρυγα κατακοίτων και ανιάτων γηροκομείου Ποταμου Κυθηρων το συνολικόν ποσόν των Πεντε χιλιάδων εννιακοσίων πενήντα δολλαριών \$5.950.

Ευχαριστώ πολύ
Γεωργιος Μ. Τζωρτζόπουλος
Lucky door prize
κέρδισε η κα. Μαρια Μ. Κρίθαρη

Με την ευκαιρία ετούτη, αισθάνομαι βαθεία την ανάγκη να εκφράσω τα θερμά μου ευχαριστήρια, σε όλους σας που αγοράσατε το βιβλίο μου...

Όπως γνωρίζετε οι εισπράξεις από τις πωλήσεις θα διατεθούν για την ολοκλήρωση της πτέρυγας Κατακοίτων και ανιάτων του γηροκομείου Ποταμου.

Η δική σας προσφορά αγοράζοντας το βιβλίο μου είναι ιδιαίτερα συγκινητική. Τιμά και εσάς και το μικρόμας νησι που οπωσδήποτε προβάλλεται με αυτο τον τροπο σημαντικά. Το νησάκι μας που ολοι αγαπάμε και δοκιμάζουμε μεγάλη χαρά όταν βλέπουμε να αναπτύσει τέτοιου είδους ευγενικές και σωτήριες δραστηριότητες.

Το βιβλίο μου ερχεται στα χέρια σας όχι σαν μια εκδοτική πρόσθεση στα τόσα άλλα που κυκλοφορούν στην αγορά, έρχεται σαν ένα χαρπό μήνυμα για τις πονεμένες και τόσα χρόνια παραμελημένες ψυχές ανιάτων και κατακοίτων του νησιου μας...

Οι δωρεές από μεγάλους ανθρωπιστάς ευεργέτας μα επίσης η δική σας δωρεά αγοράζοντας το βιβλίο μου θα λύσει το πρόβλημα της πτέρυγας κατακοίτων και μαζί θα χαρίσει την αθανασία και την αιώνια ευγνωμοσύνη του Κυθηραϊκού λαού.

Καθήκον λοιπόν κάθε Κυθήριου η αποχτηση του βιβλίου μου. Ποτέ δεν είναι αργά... Θέλω να ευχαριστήσω ιδιαίτερως τις παρακάτω θαυμάσιες κυρίες που ευγενικά φρόντισαν στην επιτυχία του σκοπου μου. Φαλια Δ. Τζωρτζόπουλου, Ελενη Π. Ζαντιώτου Καμπερρα, Ελένη Γ. Τζωρτζόπουλου Κατόμπα, Φρόσω Γεωργοπούλου Μπαλίνα, Λουίζα Ν. Φάλη Σύνδε, Ποπη Ε. Κρίθαρη Καπραμάττα, Χρυσάνθη Π. Κατσουλή Σύνδε, Νίτα Τζωρτζόπουλου Σύνδε Ζαφείρω Κ. Καραβουσάνος Σύνδε, Τασία Ν. Φυρού Βρισβανη, Ελενη Ι. Ρουμελιωτάκη Σύνδε, Θεοδώρα Κασιμάτη Ριβισμη, Διαμαντούλα Φαρδουλη Σύνδε Μαρία Φριλιγκου Μουρημπανκ Ανθια Π. Φριλιγκου Γουίνστον Χιλς.

Ευχαριστώ την οικογένειά μου για την βοήθειά τους στάθηκαν στο πλευρό μου με σύνεσιν και αγάπη. Επίσης ευχαριστώ τους παρακάτω συγγενείς μου χωριανούς και εκλεκτούς φίλους Κωστα Γ. Τζωρτζόπουλον, Γεωργιον Λεβαντή, Πλάτων Α. Λεβαντή, Πήττα Δ. Πατρίκιον, Χαρη Λογοθέτη, Γεωργιον Μπαλή, Λάκη Π. Τζωρτζόπουλον, Ευάγγελον Χ. Κρίθαρη και Νικόλαον Πήττα.

Τέλος ευχαριστώ και επιθυμώ να εκφράσω την ευγνωμοσύνη μου προν αξιότιμον επιμελητή της εφημερίδας Κυθηραϊκό Βήμα κύριον Ιωάννη Μανέα που τόσο θερμά υποστήριξε και βοήθησε τον σκοπό μου με τα ωραία του και συγκινητικά γραφόμενά του και την παραχώρηση πολύτιμου χώρου στο Κ.Β.

Ενα μεγάλο Ευγε σ όλους σας και χίλια ευχαριστώ. Γ.Μ.Τ.

Η ΠΙΤΤΑ ΤΗΣ ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑΣ ΑΘΗΝΑ.

Μια μεγάλη επιτυχία ήταν η γιορτή για το κόψιμο της πίττας του γνωστού Καραβίτικου σωματείου «Η ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑ ΤΟΥ ΚΑΡΑΒΑ». Εγινε το πρωί της Κυριακής 26ης Ιανουαρίου στις αίθουσες της Κυθηραϊκής Αδελφότητας Πειραιώς - Αθηνων.

Κατάμεστη η αίθουσα από Καραβίτες και άλλους Κυθήριους. Η ατμόσφαιρα ζεστή.

Την Κυθηραϊκή Αδελφότητα αντιπροσώπευσε ο πρόεδρος της κ. Τάσης Κουκούλης, τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο Αθηνών ο πρόεδρος του κ. Νίκος Φατσάς την Εταιρία Κυθηραϊκών Μελετών ο Γεν. Γραμματέας κ. Διον. Κουλεντιανός και την συντροφιά των Κυθηρίων κυριών η κ. Άννα Καραμίχαλου.

Από τον δημοσιογραφικό χώρο παραβρέθηκε ο Δ/ντης της «Κυθηραϊκής Ιδέας» κ. Ηλίας Μαρσέλλος.

Η εκδήλωση άρχισε με το Απολυτίκειο Αγ.Χαράλαμπος που έψαλλαν μελωδικά ο

εφημέριος του Καραβά π. Αλέξανδρος και ο κ. Ευαγ. Καβιέρης.

Ακολούθησαν μια σύντομη ομιλία του δρσστήριου προέδρου της «Πορτοκαλιάς» κ.Χαρ. Κρίθαρη και χαιρετισμοί από τους εκπρόσωπους των άλλων Κυθηραϊκών Σωματείων. Εύθυμη νότα η απαγγελία δυο ποιημάτων του Πάνου Φύλλη από τον κ.Ευαγ. Καβιέρη.

Στους προσκαλεσμένους προσφέρθηκαν εκτος από το καθιερωμένο κομμάτι της βασιλόπιτας διάφορα γλυκά και ποτά.

Η ολη γιορτή εκλεισε με κυθηραϊκούς σκοπούς που χόρεψαν με κέφι οι πάντοτε ζωηροί και φιλοπρόοδοι Καραβίτες.

Θερμα συγχαρητήρια λοιπόν στο Προεδρείο. Και του χρόνου.

Δ.Β.Κ.

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΜΥΛΟΠΟΤΑΜΟΥ

Το μεγάλο πρόβλημα του Μυλοποτάμου που επί Δεκαετίες έμενε άλυτο, βρήκε την ορθή λύση του. Επειτα από πρόταση του Κοινοτικού Συμβουλίου προς την Νομαρχία Πειραιώς, επεκπονήθη μελέτη και αρχιτεκτονικό σχέδιο από τις υπηρεσίες της ΤΥΔΚ και της Αρχιτέκτονος κ.Σιφάκη προς ανέγερση Κοινοτικών Αφοδευτηρίων και αναψυκτηρίου (ΒΑΡ) κάτωθεν της πλατείας του Αγ. Σώστη. Η όλη μελέτη και επίβλεψις προσφέρθησαν δωρεάν από την Νομαρχία διεύθυνση ΤΥΔΚ, και ευχαριστούμε θερμώτατα τον κ. Νομάρχη και τον διευθυντή της ΔΥΔΚ με το επιτελείο των μηχανικών και τεχνικών που εξεπόνησαν την μελέτη, ο προϋπολογισμός της οποίας θα ανέλθει εις το ποσόν του 1.200.000 δραχμές.

Κατόπιν τούτου η Κοινότης Μυλοποτάμου κάνει έρανο για την συγκέντρωση του ως άνω ποσού, και απευθύνεται προς κάθε Μυλοποταμίτη, μέσα και έξω από το Μυλοπόταμο, καθώς και κάθε Κυθήριο που θέλει να βοηθήσει το μεγάλο αυτό έργο του Μυλοποτάμου. Κάθε προσφορά παρακαλούμε να γίνεται προς την κοινότητα Μυλοποτάμου, υπ όψιν του προέδρου Αντωνίου Κονόμου η και εις τον λογαριασμόν της κοινότητας εις την ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΚΥΘΗΡΩΝ (ΧΩΡΑΣ) με αριθμό λογαριασμού 380/741603-2.

Δια την επιβαλλομένη τάξη, κάθε προσφορά θα μεταφέρεται εις τον προϋπολογισμό της Κοινότητας εις Δημόσιον Ταμείον Κυθέρων με κωδικόν επι του προϋπολογισμού, για αποκλειστική διάθεση του ποσού εις το έργο των Αφοδευτηρίων, ενώ ταυτόχρονα θα δημοσιεύονται οι εισφορές εις τις τοπικές Κυθηραϊκές εφημερίδες.

Ευχαριστούμε θερμώτατα τους εκλεκτούς χωριανούς μας εις Αυστραλία που με πρωτοβουλία των κ. Ιωάννου Ξ. Ζερβού, Νικολάου Π. Καρύδη, και Νικολάου Κασιμάτη, κάνουν έρανον εις Αυστραλία για να τον ως άνω σκοπό, επειτα από την μελέτη και τα επίσημα σχέδια που τους στείλαμε.

Παραθέτομε κατάλογο των πρώτων δωρητών δια τον ως άνω σκοπό που με συγκινητική προθυμία και ανταπόκριση, εσπευσαν με τις προσφορές τους εις την εκκλήση της Κοινότητας.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΑΝΩΡΙΟΣ	1000
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΤΑΜΒΑΚΗΣ	2000
ΣΤΕΛΙΟΣ ΣΤΑΗΣ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ)	4.550
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΠΟΤΗΡΗΣ	2000
ΤΟΥΛΑ Β. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ (ΑΜΕΡΙΚΗ)	5.000
ΒΑΣΙΛΗΣ & ΚΥΡΑΝΗ ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ	4.550
ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ Β. ΠΑΣΤΟΥ (ΑΜΕΡΙΚΗ)	39.000
ΑΝΝΑ ΚΑΙ ΣΑΜΙΤ ΚΑΤΣΙΚΗΣ (ΑΜΕΡΙΚΗ)	14.000
ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΛΑΧΟΓΙΑΝΝΗΣ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ)	5.000
ΣΤΕΛΙΟΣ ΣΤΑΗΣ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ)	4.550
ΚΑΛΙΟΠΗ ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΥ	40.000
ΔΙΑΜΙΑΝΟΣ ΚΑΡΥΔΗΣ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ)	10.000
ΕΥΓΕΝΙΑ Μ. ΜΑΝΩΛΕΣΟΥ	5.000
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΑΙ ΚΟΥΛΑ ΚΑΡΥΔΗ	10.000
ΕΛΕΝΗ Γ. ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ	5.000
ΜΑΡΟΥΣΑ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ	3.000
ΕΥΦΡΟΣΥΝΗ Γ. ΜΕΞΗ	25.000
ΘΩΝΑΣ ΚΑΙ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΠΟΤΗΡΗ	10.000
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΚΑΡΥΔΗΣ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ)	25.000
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Δ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ (ΑΜΕΡΙΚΗ)	6.500
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΓΚΙΚΑΣ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΣ	2.000

Ο

Πάντας τους ως άνω δωρητές ευχαριστούμε θερμώτατα καθώς και όλους εκείνους που θα ανταποκριθούν εις το αίτημα της Κοινότητας.

Μετ' εκτιμήσεως και πατριωτικών χαιρετισμών Ο πρόεδρος και το Κοινοτικό Συμβούλιον Μυλοποτάμου

ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΚΟΝΟΜΟΣ

Νεος επιστημων

Ο Παναγιώτης Βρετού Μαυρομάτης από τις Πιταινάδες απεφοίτησε πτυχιούχος Φυσικομαθηματικός από το Πανεπιστήμιον Αθηνων.

Εις τον εκλεκτόν νεον επιστήμονα διαβιβάζομεν τα συγχαρητήριά μας και του ευχόμεσθε ευδόκιμη και ανοδική σταδιοδρομία.

ΤΣΙΡΙΓΩΤΙΚΑ

Κατόπιν ενεργειών του συμπατριώτη μας Γενικού Γραμματέα του υπουργείου Μεταφορών και Συγκοινωνιών κ. Γ. Κασιμάτη ανεκριθσαν τα ως κατωθι ποσα απο το Νομαρχιακό προγραμμα δημοσιων επενδυσειων που ξεπερνουν τα 175 εκατομμύρια δρχ να διατεθούν για εργα στο νησι στη Χρῆσι του ετους 1986.

Για ασφαλιτόστρωση του δρομου Φράτσια και αυλέμονα 7 εκατομ. για δρομο λιβαδιου -Καλάμου 4 εκατ. Για δρομο καλοκαιρινες -Μαδερά 3 εκατομ. Κατασκευή δρομου προς Λιανιάνικα 1 εκατ. Διανειξη δρομου στα Μηλατα 3 εκατο. Βελτίωση δικτυου υδρευσης Ποταμου 3 εκατομ. Επέκταση εσωτ. δικτυου υδρευσης χώρας 3 εκατ. Μελετη αποχετευσης Λιβαδιου 1.5 εκατ. Υδρομάστωση και αξιοποίησης πηγων Γωνίας και υδρευση συνδεσμου οχελες 8 εκατ. Για δικτυο υδρευσης Παλαιόπολις 1.2 εκατ. υδρευση Αραιων 2 εκατ. Ασφαλτοστρωση δρομου προς Πλατεία αμμο 4 εκατ. Για νεα γεώτρηση στα Λογοθετιανικα 150 χιλ. Επισκευή δικτύου υδρευσεως αγιας Πελαγίας 1.5 εκατ. Κατασκευή δρομου Αρωνιαδικα -Πιτσινάδες 1 εκατ. Κατασκευή αυλακα απορροης ακαθάρτων στα χαρτζαδικα 300 χιλ. Συνταξη μελετης κατασκευής λιμανιου διακοφτιου 3.2 εκατ. Επισκευή ρηγμάτων και κατασκευή στηθαίου στο Διακόφτι 7.5 εκατ.Βυθομέτρηση λιμανιου διακοφτιου 184 χιλ. Μελετη παράκαμψης αεροδρομιού επαρχιακής οδου στο Διακόφτι 4.5 εκατ. Κατασκευή προβλήτας και αλιευτικου καταφυγιου στο Ποταμό αντικυθήρων 28.5 εκατ.

Τροποποίηση μελέτης διευρυνσης ακρομολιου αγ.Πελαγίας 410 χιλ. κατασκευή τοιχου αντιστήριξης στον Επαρ. δρομο Νο 66 3 εκατ. Για πόντιση ογκολίθου στο αλιευτικο καταφυγιο στο πιαω γυαλό Καφαλιου 1.5 εκατ. Για διευρυνση ακρομολιου αγ. Πελαγίας 61 εκατ. Συμπληρωση και συντήρηση αγροτικου Κτηνοτροφείου Κυθήρων 372 χιλ. Ασφαλτόστρωση επαρχ. δρομου Φριλιγκιανικα- Μητατα -Παλαιοπολη- Αυλαιμονα 7 εκατ. Ασφαλτοστρωση δρομου Καραβα- Ποταμου 5 εκατ. Ασφαλτόστρωση δρομου Φρατσια - Μυταια 6 εκατ.

Ελπίζομεν οτι επειδή τα αναφερόμενα κονδυλια είναι για τη χρηση του 1986 οι υποχρεες για την παραλαβή τους υπηρεσίες θα ενδιαφερθούν δια την υλοποίησή τους χωρις καθυστέρηση μεσα στο χρόνο και να μη παραγραφουν ως συνήθως.

Επειδή ομως καθ' ημας σε σημεια της ανακοινώσεως και συγκεκριμένα στα αφορώντα το διακόφτι δικαιολογούνται ορισμένα ερωτηματικά και επειδή ως ανωτερω σε δηλωσή μας αναφέρομεν οτι το Κυθ. Βημα εντος μικρού διαστήματος θα προαχθεί σε αυτοτελή και ανεξάρτητη Παγκυθηραϊκή εφημερίδα στο εξωτερικό με εδρα το Σύνδεύ με περισσότερη ανεση χωρου δημοσιότητας ζητούμε ολιγην πιστωσιν χρονου και θα επανέλθομεν απαριτήτως σε αυτά στο Νεο Κυθηραϊκό Βημα καθώς και σε ολα τα βασικά θέματα που απαιτούν διευκρίνηση και να μη σχολιάζεται η σιωπή τους.

Όπως κάθε χρόνο ο Κυθηραϊκος Συνδεσμος Αθηνών εδωσε κι εφέτος την πρωτοχρονιάτικη εορταστική συγκέντρωση και το κοψίμο της Πίττας στις 12 Ιανουαριου στο κέντρο Καλαμπάκα με πλουσιο προγραμμα που απολυτα ικανοποιησε τους προσελθόντας. Σ' αυτήν παρευρέθησαν ο Γενικός Γραμματέας του υπουργείου Μεταφορών και επι κοινωικών κ.Γρ. Κασιμάτης ο Γενικός Γραμματέας του Υπ. Παιδείας κ. Παν. Τζωρτζόπουλος ο προεδρος του Τριφυλλείου ιδρυματος Αθηνών καθηγητής κ.Γ. Κασιμάτης ο Τ. βουλευτής κ. Ιωαν. Κορωναίος ο Δικηγόρος κ.Τασος Κουκουλης προεδρος της Κυθ. Αδελφότητας Πειραιώς εκπρόσωποι του σωματείου αντικυθηρίων και αλλοι αλλων Κυθηραϊκών οργανώσεων. Το συνηθες χρυσό νόμισμα κέρδισε η παρέα της κας. Μαρίας Κυπριου. Και του Χρόνου.

Όπως κάθε χρόνο τα Χριστούγεννα και το Πασχα ο Κυθηραϊκος Συν. Αθηνών διέθεσε κι εφέτος το ποσόν 50.000 δρχ για αναξιοπαθόντας Κυθηρίους στο νησι και στην Αθήνα.

Επισης αντιπροσωπεία του Συνδέσμου επεσκεφθη νοσηλευομένους συμπατριώτες στο Δημοσιο ψυχιατρείο Δαφνι προσέφεραν δώρα και συγχρόνως εμελετήθη εάν κατά ποσον και κατόπιν ιατρικων διαβεβαιώσεων θα είναι δυνατή η μεταφορά για περιθαλψη ορισμένων στο Γηροκομείο της νήσου. Αποφαση θα ληφθεί εν συνεοήσει με την Τοπική Εφορεία.

ΑΦΙΞΕΙΣ

Αφίχθαι στο Σύνδεύ απο την αγία Πελαγία της γεννέτηράς μας για να παραβρεθεί στο 50 Γενέθλια του γιού της Αναστασίου η κα. Μαρία Γ. Σουρή.

Της ευχόμαστε τι καλώς ήλθες με ευχάριστη παραμονή και στο γιού της Ευτυχισμένα Γενέθλια. Μαρία Α. Σουρή

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΤΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ
«Η ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΚΗ ΠΑΡΟΙΚΙΑ
ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ ΣΤΗΝ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ»

Με χαρά πήρα το βιβλίο του Γιώργου Καναράκη «Η λογοτεχνική παρουσία των ελλήνων στην Αυστραλία» και με πολυ πολυ χαρά το διάβασα.

Μεσα στις σελίδες του παρελαύνουν 70 τωσοι λογοτέχνες ολοι τους μετανάστες ή παιδια τους που το έργο τους ανοιγει μια καινούργια πτυχή στα ελληνικά γράμματα.

Μεσα στις 700 σελίδες του παρελαύνουν 70 τωσοι λογοτέχνες ολοι τους μετανάστες ή παιδια τους που το έργο τους ανοιγει μια καινούργια πτυχή στα ελληνικά γραμματα.

Το τεράστιο αυτο τρισδιάστατο εργο αποτελεί την πνευματική οντότητα και ταυτότητα του αυστραλιώτη ελληνισμού. Και λεγω τρισδιάστατο διοτι α) καλύπτει ολες τις μορφές της λογοτεχνίας δηλ πεζο λογο ποιηση σατυρα θεατρο β) καλύπτει περίοδο ενος σχεδόν αιώνα, και γ) καλύπτει ολα τα μήκη και πλατη της αυστραλιανής ηπείρου.

Και για μεν τους επι μέρους λογοτέχνες και το εργο τους θα αποφανθούν οι ειδικοι με κριτική στη γνήσια μορφή τους. Ομως δεν μπορεί κανείς να μη χαιρετίσει και αξιολογήσει τη προσπάθεια του αγώνα μας ελεγα του Γιώργου Καναράκη να αλλάξει το υλικό με ερευνες που κράτησαν 8 χρόνια (χωρίς να υπολογίσουμε τις δαπάνες).

Η εισαγωγή που αυτή καθ' αυτή αποτελεί ανεξάρτητο βιβλίο - ιστορικό ντοκουμέντο - και απο ήδη εχει εκδοθει σαν βιβλίο (εκδόσεις ΕΛΑΦΟΣ Αθήνα 1985) δεν αναφέρεται μονον στο λογοτεχνικό εργο των ελλήνων στην αυστραλία αλλά μας δινει μια γενική και συγχρόνως αναμνηστική εικόνα της ζωής του ελληνα μετανάστη απο την αρχή του αιώνα μας μέχρι σήμερα. Αγγίζει καιεξετάζει και αναλύει θέματα κοινωικά πολιτιστικά οικονομικά δινοντας ετσι μια εικονα της γιγάντιας παρουσίας του ελληνισμού σε τουτη τη χώρα την εξέλιξή του και τη συμβολή του κοινωικά πολιτιστικά πνευματικά στην προοδο της αυστραλίας.

Με τον Γιώργο Καναράκη μας συνδέει γνωριμία και φιλια πολλών ετών ομως οι κολακευτικές προσρήσεις σε ενα φιλο δεν θα αρέσει να εκληφθούν σαν μεροληπτικές γιατι στη τέχνη δεν χωρούν συναισθήματα ή οτιδήποτε αλλοι χρωματισμοι.

Εξησα απο κοντά την αγωνια και τους μόχθους του Γ.Καναράκη οι ερευνές του τον εφερναν ποτε στο PERTH ποτε στο DARWIN και ποτε σε κάποιο ασημαντο χωριό του εσωτερικου που δεν τοχε καλά καλά ο χάρτης.

Ο καιρός που ανάλωσε στις διάφορες βιβλιοθήκες των μεγάλων πόλεων δεν μετριεται ουτε σε ωρες ουτε σε μέρες.

Ενα μεγάλο ευχαριστώ στο Γιώργο Καναράκη που περα απο το ευγενές λειτούργημα του καθηγητή και λεκτορος που εξασκει μας εδωσε το ωραιο και μεγάλο αυτο εργο που εκτος του οτι είναι ενα ανεκτιμητο προσωπικο αποκτημα θα αποβει πηγή γνώσης και μάθησης για τις ερχόμενες γενεες.

Χαρης Λογοθέτης

★ ΠΟΙΗΜΑΤΑ ★

Ο ΣΤΑΥΡΟΣ

Ηταν δυο αδελφια
ας πουμε δυο ανθρωποι
ειχαν απο εναν σταυρό
(ενας πεφτει στον καθενα μας)
Ο ενας τον κρατουσε ψηλά
και περπατουσε ευθυτενής
Ο αλλος τον κουβαλουσε στον ωμο
αγκομαχώντας
Τα εννομενα παραλειπονται!..

Χαρης Λογοθέτης

ΑΛΛΩΤΕ — ΤΩΡΑ

Κάποτε οι ερωτευμένοι σκάλιζαν
τα ονόματά τους στους κορμούς των δένδρων
ματώνοντας την σκληρή τους φλούδα
Σύμβολο ενα τόξο δυο καρδιές.

Τώρα γράφουν τ' ονοματά τους
με κόκκινη κιμωλία
πίσω απο τα καθίσματα λεωφορείων
στα ταχυδρομικά κουτιά
σε κουτιά μεταλλινά
κονσερβοποίησης.

Με την πρώτη ψυλοβροχή
η κιμωλία σβύνει καθε ιχνος
το μετάλλινο κουτί θαρρείς είναι
-Παλιάτσος που κλαίει-.

Ελενη Ρουμελιωτάκη

25η ΜΑΡΤΙΟΥ

Γιατι Γιωργάκη σήμερα
σε βλέπω στολισμένο
κι απο τα νύχια ως τη κορφή
σε βλέπω αλλαγμένο;

Μπα; και σπαθί αστραφτερό
και άσπρη φουστάνελα
και φέσι κατακόκκινο
και ζώνη με καρδέλα.

Εμάθετο και ξέρετο
σαν ήλιου μια αχτίδα
στολιστήκα σαν άκουσα
Γιορτάζει η πατρίδα.

Εικοσιπέντε του Μαρτιού
διπλή γιορτή κι αγία
γιορτάζει η Ελλάδα μας
γιορτάζει η Παναγία.

Εβαλα φέσι κόκκινο
αστράφτει το σπαθί μου
κι η φουστάνελα η κάτασπρη
ταιριάζει στο κορμι μου.

Εικοσιπέντε του Μαρτιού
ιστορική ημέρα
απ' το πρωί που τόμαθα
πετούσα στον αέρα.

Στην αγία λαύρα εκει μακριά
ενας δεσπότης τώρα

της λευτεριάς το μήνυμα
εφερε εις την ώρα.

Εκει μπροστά ανέμιζε
κι η γαλανή σημαία
που εις της μάχης τους
καπνους
φαντάζει πιο ωραία.

Λαός παιδιά και γέροντες
ολοι τους οπλισμένοι
με ενα παλμό και μια φωνή
στο κίνδυνο ενωμένοι.

Μπροστά η θρυλική μορφή
του Γέρου η δοξασμένη
τους οδηγεί στο διάβα τους
που ο θάνατος προσμένει.

Κάθε σου ρεμα ή βουνό
Νικες πολλές θυμίζει
και στις πλαγιές η δόξα σου
δροσάτη φτερουγίζει.

Λεβέντες ηρωες νεκροι
αιώνια σας η μνήμη
σε ολους σας η μάνα Ελλάς
στεφάνι δόξας δίνει

Γιαννης Πρινέας
(Σαράφης)



Το νεονυμφον ζευγος κ.Χρυσανθος (ιατρος) και κα. Αρετη Δημητρίου (πρωην Σοφίου) στην Αθηνα.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ

Αναχώρησε για ταξίδι αναψυχης ο κ. Χαρης Ν. Φυρας πολιτικός μηχανικος στη Μελβουρνη δι Ελλάδα, Ευρώπη Αμερική και βεβαια να επισκεφθεί και να γνωρισει απο κοντά τον τοπο της καταγωγής του και των γονεων του τα Κυθηρα. Η μητερα του και τα αδελφια του οικογενειακως του ευχονται καλο και χαρουμενο ταξίδι, με καλη επιστροφή και τις ωραιότερες εντυπώσεις.

Καλο σου ταξίδι Χαρη μου
Η μητερα σου
Τασία Ν. Φυρού

ΤΑ ΙΕΡΑ ΜΑΣ ΚΑΘΙΔΡΥΜΑΤΑ

Η νέα δια νόμου διάρθρωση στη διοίκηση της εγχώριας περιουσίας, περιλαμβανομένης τώρα και την Αγία Μόνη, επωμίζει την ως την ονομάσαμε άνω επιτροπή με έργο βαρύ και πολύμοχθο ιδίως με το και πάλι δυστυχώς δημιουργηθέν διαιρετικό κλίμα.

Ομως η σύσταση χωριστών επιτροπών για την διαχείριση και διακίνηση των Μοναστηριών κατανέμει και την ευθύνη και τη δουλειά ώστε να επιδοθεί απερίσπαστη στον αγώνα της. Αποβλέπουμε με πεποίθηση στο γνωστό μας τώρα νέο Πρόεδρο και τα μέλη της να ανταποκριθούν εις την εμπιστοσύνην που τους περιέβαλλε ο Κυθηραϊκός λαός νδίασφαλίσουν και να κατευθυνουν στο σωστό δρόμο με δικαιοκρασία και ευθύνη τα συμφεροντα του με την πεποίθηση ότι αυτός ο λαός, οι ηγέτες του και τα δημοσιονομικά οργάνά του θα τους παρακολουθούν συνεχώς και θα τους συμπαράστανται στη δύσκολη όντως πορεία τους.

Το ίδιο θα συμβαίνει και με τις ξεχωριστά επιτροπές των Μονών που δεν εκλεγονται αλλά διορίζονται. Εκεί ο λαός θα βλέπει και θα κρίνει συνεχώς την εκπλήρωση των καθηκόντων και υποχρεώσεων των εις τα οποία θα πρέπει να ανταποκριθούν για να μη βαθμολογούνται όπως τους καταργηθέντας προκατόχους.

Εχουμε με επιμονή ασχοληθεί στο παρελθόν σύμφωνα με τις λαϊκές κατηγορίες και απαίτηση και μάς ονόμασαν αντιπαθείς για τη κατάσταση της Μυρτιδιωτίσσης. Δεν θα επανέλθουμε λοιπόν σε νέα κριτική. Ας αφίσωμε τους πεθαμένους στη κολασή τους, είναι αρκετή, και ας φροντίσωμε την ανάσταση του ιερού θησαυρού μας.

Πέραν των δικών μας διαπιστώσεων, κατ' απαίτησιν ομάδος πιστών συμπατριωτών και ντόπιων της περιφέρειας πήγαμε μαζί τους για να μάς δείξουν σε ποιά κατάσταση παραδίδεται το άλλοτε τσιφλικι μιάς δεκαπενταετίας και δεν θα ασχοληθούμε πλέον με αυτά και για αυτούς. Θα τα αναφέρωμε μόνον σαν ανάγκες για να επιληφθεί τη θεραπεία τους η νέα διοίκηση.

1.) Να καταρτισθεί κατ' αρχήν το πλήρες και ακριβές κτηματολόγιον της εγχώριας περιουσίας με κάθε τεκμηριωμένη λεπτομέρεια καθώς και της Ιεράς Μονής διότι η περιουσία αυτή θα αποτελέσει τον Κυθηραϊκόν πλούτον ας δοθή προσοχή διότι πιθανότατα υπάρχουν και κτήματα μη καταγραφέντα.

2.) Να γίνει λεπτομερειακή καταμέτρηση των αναθημάτων και της καταστάσεώς τους, με δημοσίευση καταλόγου στο τύπο πρὸς δε διαχωρισμός, ταξινόμηση και εκτίμηση της αξίας εκάστου από ειδικό εμπειρογνώμονα. Να διαφυλαχθούν τα μεγάλης αξίας και να εκποιηθούν τα υπόλοιπα.

3.) Να γίνει καταμέτρηση και εκκαθάριση των ειδών Κλινικοστρωμνης εργοχείρων και αρχαϊκών ενδυμασιών με προσεκτική διαφύλαξη και συντήρηση.

4.) Να διαρυθμιστούν διαμερίσματα σε κατάλληλες αίθουσες μονίμου εκθέσεως και να τοποθετηθούν κατάλληλα για λαϊκή επιθεώρηση τα τιμαλφή αφιερώματα, χειροτεχνήματα, είδη στρωμνής και κυθηραϊκές τοπικές ενδυμασίες.

5.) Να γίνει αμέσως τεχνική επέμβαση, για να προληφθεί η περαιτέρω καταστροφή της θαυμάσιας εσωτερικής διακόσμησης του ναού από τα εισερχόμενα βρόχινα νερά και να μη γίνει περισσότερο δύσκολη και ανεφικτη οικονομικά η επιδιόρθωσή της.

6.) Να πάρει τέλος η υπόθεση του κωδωνοστασίου και να σωθεί το θαυμάσιο αυτό μνημείο Κυθηραϊκής τέχνης που είναι το μοναδικό στη μέση Ανατολή. Ο δωρητής του της επισκευής κ. Ν. Πρινέας από το Σύνδεσμο είναι λίαν δυσареστημένος γιατί επι σειράν ετών μεταστάντα ασκόπως από την Αυστραλία γι' αυτή την ατέλειωτη εργασία και της οποίας το κόστος ανέρχεται συνεχώς.

7.) Να γίνει συστηματική καθαρή και επιδιορθωθή των κελλιών για διαμονή και να λειψουν τα ασβεστοπαλινωμένα καθε καλοκαίρι για να σκεπάζουν μόνο τα χαλια τους.

Να γίνει αποκαθάριση του εμπροσθεν του ιερού θυσιαστηρίου νεκροταφείου που αναπαύει εξεχόντας κυθηριούς, να επιδιορθωθούν τα μνημεία και να μεταβληθεί σε ανθοκηπο ή εαν προτιμηθεί η μεταφορά να γίνει εξ ίσου εμφανής και καλωπιστικό χωρο.



ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ

Σε στενο οικογενειακό κύκλο την 8ην Φεβρουαρίου ο κ. Γιώργος Π. Κυπριώτης εκ Κινγκσκροβ και η δίδα Anette Dunnill από το Πένριθ έδωσαν αμοιβαίαν επίσημον υπόσχεση ενώσεως ανταλλάζοντας δακτύλιον αρραβώνα. Εγκάρδια συγχαρητήρια και καλά στέφανα.

21ST

Με συμμετοχή 300 προσελθόντων προσκεκλημένων φίλων και συγγενών εόρτασε στο πατρικό σπίτι την 8ην παραλθόντος την 21ην επέτειον του ο Βρετός Νικ Κομηνος μονοχογιός διάδοχος των εκλεκτών συμπατριωτών μας κ. Κοσμά Charle και κας Κατίνας Κόμηνου από το Κινγκσκροβ σε πλουσιωτάτη και κεφάτη ατμόσφαιρα.

Στον εξαιρετον εκπρόσωπον της νέας μας γενιάς ευχόμεθα ευτυχισμένην ευδοκίμον και μακροχρόνιον την υπεύθυνον πλέον κοινωνική και επαγγελματική σταδιοδρομίαν του και στους φίλτατους γονείς να τον καμαρώνουν πάντα χαρούμενοι.

ΘΑΝΑΤΟΙ

Απεβίωσε σε ηλικία 95 ετών στα Μυτάτα και ανεπαύθη στο τοπικό κοιμητήριον ο Παναγιώτης Αθ. Φυρός. Ο αείμνηστος υπήρξε ο κατά κυριολεξίαν πραγματικός άνθρωπος ψυχικά και πνευματικά πρὸς ευγενής καλοκάγαθος εμπλουτισμένος με την αγάπην πρὸς τους συνανθρώπους του δημιουργήσας ωραίαν πενταμελή οικογένειαν εις την οποίαν μετέδωσε πλήρως τα ανθρωπιστικά του αισθήματα και πιστεύω και δεν είναι υπερβολή να τον χαρακτηρίσωμε ως ανήκοντα στη μειονότητα εκείνων που μόνον φίλους αποκτούν στο εφήμερο ταξίδι τους.

Εις την σύζυγόν του κα. Νικολέταν και εις τα τέκνα του Αθανάσιον Χρήστον Φίλιππον Μαρίαν και Κατίνα Φυρόν διαβιβάζομεν τα φιλικώτατα συλλυπητήριά μας και εις τον αείμνηστον μεταστάντα, παλαιον φίλον ευχόμεθα αιωνία ανάπαυση εις τον χαρον των δικαίων που ανήκε.



9.) Να μετατραπεί η άλλοτε οαση των φημισμένων περιβολιών της Μονής σε ωραίο δενδρόφυτο πάρκο, να εξασφαλισθεί και πάλι η παλαιά ροή των υδατίνων κοιτασμάτων και να συσταθεί η συντήρησή σε

Θανατηφόρο δυστύχημα στη Βρισβάνη

Τραγικό θάνατο επεφύλαξε η κακή μοίρα στο συμπατριώτη μας οδοντίατρο Ιωάννη Χέλλερ (Βενέρης) ετών 53 εκ της γνωστής πρωτοπόρου οικογενείας στη Κουϊσλάνδη όταν η δεξιά πτέρυγα του ιδιόκτητου μονοθεσιου αεροπλάνου ULTRA RIGHT που οδηγούσε ευθύς μετά την απογείωσή του προσέκρουσε σε 30 μ. ύψος δένδρον και συνετρίβη στο έδαφος με αποτέλεσμα τον θάνατο του ατυχούς συμπατριώτου μας και πριν φθάσουν τα προσδραμόντα ασθενοφόρα υποστάς βαρεία τραύματα εσωτερικά και κεφαλής καθώς και ολοκληρωτικό κάταγμα λαιμού.

Η καθ' ολου αυστραλιανή ελληνική και Κυθηραϊκή κοινωνία της Βρισβάνης της οποίας ο αείμνηστος Ιωάννης αποτελούσε επίλεκτον κοινωνικόν και επιστημονικό παράγοντα επληγή βαρύτατα και εθρήνηση τη τραγική απώλειά του.

Η εξοδός του ελαβε χώραν την 19—2—86 απο το EAST CHAPEL MT THOMPSON και μετά ταυτα αποτεφρώθη εις το εκεί Grematorium.

Εις την βαρύτατα πληγείσαν συζυγόν του κα. Μαργκαρετ Χέλλερ τα τέκνα του Ντιάνα Νικολα Κέϋ Πήτερ Γιαννη Τζέιμ και τα αδελφία του Κων Πήτερ και Φωτεινή διαβιβάζομεν τα θερμότατα συλλυπητήριά μας και στον σκληρά και πρόωρα μεταστάντα ευχόμεθα αιωνίαν την ανάπαυσιν εις τον ανώδυνον πλέον κόσμον του. Γίαν εχε ελαφράν Ιωάννη.

Για την πληρωση δυο κενων εφημεριακων θεσεων

Καλούνται οι εχοντες ενθεον ζηλον πρὸς τουτο κεκτημένοι τα δεοντα προσόντα και επιθυμούν να ιερατεύσουν να υποβαλλουν σχετικήν δια τα περαιτέρω αιτησιν εις τα γραφεία της Ιερής Μητροπόλεως χώρα -Κυθηρα και δια τας θέσεις ως Ιερατικών προισταμένων εις τα Ιερά ιδρύματα Μυρτιδιωτίσσης και Αγίας Μονής.

Εκ της Μητροπόλεως

κλουβιά διαφόρων πουλιών και άλλων μικρών ζώων (είδος μικρού ζωολογικού κήπου). Να επισκευασθεί κατάλληλα ο πρὸς το εκεί δρομίσκος και να σταματήσει να είναι σκουπιδοτόπος.

10.) Να γίνει η πλήρης και αμεση επισκευή του πρὸς την Μονήν δρόμου από την διακλάδωσιν Μυλοποτάμου, με κατά διαστήματα διαπλατύνσεως δια την διασταύρωση ακίνδυνα των τροχοφόρων.

11.) Να γίνει συνεχής και ταχτική η μέριμνα για την καθαριότητα των υγειονομικών χώρων σε όλη τη διάρκεια του έτους και ιδία στις πολυσύχνατες περιόδους.

12.) Να επισκευασθούν τα κατεστραμένα Μαντζιπέτια και το Γεφύρι του δρόμου στα κρσπεδά του που τα κατέστρεψε η επιδρομή των κατσικιών που μετέτρεψαν το ίδρυμα σε Μαντρότοπο για να ανασταίνονται ευτροφα και εύγεστα κατσικάκια και να γίνονται τρυφερές μυζύθρες.

13.) Να γίνει πρόνοια για την μελλοντικήν αντικατάστασιν του γηραιού εφημερίου με νέον κατάλληλον και κατά το δυνατόν κυθηριον.

14.) Με κάθε δυνατό τρόπο να εξαφανισθούν από το ζωτροφικό καταστάντα πέριξ της Μονής περίβολο των αρουραίων και ποντικών που λυμαίνονται το χώρο της με τις τροφοδοσίες των επισκεπτών κι έχουν γίνει μόνιμη απαίσιον πληγή αλλά και επικίνδυνη.

Γενικά μια προγραμματισμένη επίτευξη των ως άνω σάν στόχος στην ανάπτυξη του εξωραϊσμού του παραδοσιακού μοναστηριού μας.

Στην Αγία Μόνη επείγει και εκεί η επισκευή του κωδωνοστασίου και η τοποθέτηση προστατευτικού αλεξικεραύνου.

Να προωθηθεί πρὸς Βορράν η εξωτερική πλατεία μεταξύ των εξωτερικών οικημάτων και του περιζώματος του ιδρύματος και εκείθεν με προέκταση υψηλού τοιχώματος να σχηματισθεί και προσχωθεί το τεράστιο κοίλωμα που θα δημιουργηθεί και να σχηματισθεί μια τεράστια πλατεία που τιμμεντοστρωμένη μαζί με όλη την επίπεδο έκταση έξωθι της Βορείας Πύλης της Μονής να αποτελέσουν τον αναγκαίον χώρο για στάθμευση των αυτοκινήτων και όχι το αειδές και ασεβές θέαμα να μεταβληθεί σε πάρκινγκ ο εσωτερικός περίβολος, συγχρόνως δε μια θαυμάσια άποψη με τιμμεντία καθίσματα γύρωθεν για τους επισκεπτομένους πρὸς τη πανοραμική θέα του μεσογειακού ορίζοντα από Διακόφτι μέχρι Μαλέα.

Ακόμη κι εκεί να μελετηθεί ως επείγουσα η αντικατάσταση του γηραιού πλέον εφημερίου.